



FOAIA UMORISTICĂ POPORALĂ

Apare în Duminica a 2-a și a 4-a din fiecare lună.

Primi-redactor:

NICU STEJÁREL.

Abonamentul

pe 1 an — 2 cor. | pe 1/2 an — — — 1 cor.

Un număr 4 fl.

Red. și administr.: Bpesta, VII., Amazon-ii, 6-8

## La Paști.

La sfânta 'nvieri  
Cu capul plecat  
Și Cucu Vă cântă :  
Cristos a 'nviat !

Cristos se V'ajute  
Și se vă dea'nplin  
Putere la lupte  
Ce rând pe rând vin.

Oțeliți ca leii,  
Oblii ca stejarii,  
Neînfrânti ca smeii  
Turbați C'armăsarii :

Se dați pept cu toate  
Ce'n cale vi-ar sta  
Când cineva 'ndrepturi  
Voi este-a călca !

La ziua 'nvierii  
Cu capul plecat  
Se cântăm cu toții :  
Cristos a 'nviat !

Pilda cea mai bună  
E ziua 'nvierii,  
Cununa virtuții  
Și a ne'nficării.

Cristos n'avut teamă  
Nici de cruda moarte,  
Ci a süberit-o  
Pentru a noastră soarte !

Azi e dar Române  
Ziua Învierii,  
Se lăsăm păcat și  
Pofta resbunării !

Frați să fim cu toții,  
Frați nedespărțiti,  
Dușmanii se crepe  
Văzându-ne uniți !

Cucu.

Din snoavele lui Amfilochie Ciobotă  
căluțunar în Cizmești.



Glumă.

Un Ungur bogat, ținea de servitor pe un Român isteț. Stând ei într'o zi în curte, vazură pe vîrful casei un măt, și Ungurul voind să cerce pe sluga sa, dacă are de gând să rămână și preste iarnă la dânsul, îl întrebă: Măi Ioane, da vezi tu ce urs e colo pe casă? — Da lasă-te, cucoane, zise el, că acela nu-i urs, ci-i măt! — Măi Ioane, ba că bine de seamă, că el îi urs. — Ba-i măt, toată ziua, cucoane! — Apoi dacă tu zici că-i măt, și nu urs, după cum zic eu, am să te dau afară, că nu ești ascultător. De cuvintele aceste, Ion, tresări, și după puțină cugetare zise: Adevarat, cucoane, că cel de pe casă îi urs, da de cei mici! Astfel ungurul îl tocni și pe iarnă de slugă.

Sosind primăvara, când lucrătorii să plătesc scump, Ion era cu stăpânul său în curte, și din întâmplare, mățul cel de pricina, iarăși era pe vîrful casei.

Voind Ion să facă un pic de glumă cu stăpânul său, și să-l cerce dacă vrea să-l aibă de slugă și peste vară, zise: — Da ia uită, cucoane, ce mai urs e pe vîrful casei? — Taci și nu flecări, zise ungurul răstătit, că doar vezi tu bine că acela e măt și nu urs. — Ba-i urs, zise Ion zimbind, uită-te numai bine la el! — Măi Ioane, zise Ungurul supărat,

eu cred că nu ești smintit la minte. Cum drac poți tu zice că acela-i urs, când eu îl văd bine că-i măt? — Apoi dacă d-ta cucoane, susții că-i măt, iar eu zic că-i urs, noi nu ne putem înțelege nici la celelalte lucruri, deci eu mă duc și te las.

*Turturel.*

Intre gineri.

Ion, lui Ioniță, —  
Cum face 'ntotdeauna, —  
Se plângе cu turbare  
De soacra lui într'una  
— Imi vine să-mi iau câmpii, —  
El zice cu durere, —  
„In casa mea e iadul  
Și 'n viața mea e fieret...“

— Eu, unul, — zice atuncea  
„Si nenea Ioniță, —  
„Nu pot să zic de soacra  
„Măcar o vorbuliță...“  
„A fost femeie bună,  
„Cum nici că se mai poate,  
„Și-a întrecut pe soacre  
„In toate... Zău, în toate!...“

Mirat, peste măsură,  
Ion, atunci, întreabă:  
— Dar cum se poate, măre,  
„In lume aşa treabă?...“  
— Ușor, — i se răspunde,  
„Si astăzi e zi sfântă,  
„Că ea... muri de-o dată  
„In ziua mea de nuntă!...“

*Marion.*

Femeea: Spune-mi, bărbațe dragă,  
cine crezi tu că îi mai fericit la noi în sat?

Bărbatul: Popa hăl nemțesc, că nu are — „soacra“!

## Chiuituri la joc.



Neagră-i lumea cui și neagră,  
Dar mie mai mult mie dragă.  
Căci când caut eu peste gard,  
Văd, pe mândra lâng'un brad,  
Ear când caut eu din grădină,  
Văd, pe mândra zicând: «vină.»  
Când caut însă dela stână,  
Văd, pe mândra la fântână,  
Iar când caut eu la uliță,  
Văd, pe mândra în portișă.  
Când caut însă după sură,  
Văd, că'mi și întinde gură.

Hu iu iu și lică, lică  
Cine mai poate să zică?  
Că eu nu trăiesc în lume  
Cum să cade unui june.

Frunzuliță și-o nuia  
Scumpă-i mândrulița mea,  
Dar mai scumpă-ar fi ea, zeu,  
De-ar fi tot la sinul meu.

Bușuioc crescut în paie,  
Dorul tău mândro mă taie.  
Busuioc crescut în spini,  
Tu mă faci, să tot suspin,  
Busuioc crescut sub plop,  
Tu mă faci, făr de noroc.  
Busuioc crescut în vie  
Ce'm țini mândro calea mie?  
Busuioc crescut în șură  
Mândră, de ce nu'm dai gură,  
Ci mă țini numai cu fleacuri  
Și tot mă îmbii cu leacuri.

Păsăruică de pe glie  
Mai cântăm ceva și mie.  
Cântăm măcar și de jele,  
Să'm plângă mândrele mele,  
Să plângă și se bobească —  
Şepte ani, să mă dorească.  
Că eu zău de când iubesc,  
Pare, că mă prăpădesc.

De dormit, când dau să dorm,  
N'am nici un picuț de somn,  
La mâncare când mă pun,  
Par'că'm stă ceva în drum.

\*  
Frunză verde lemn uscat  
Mândruja s'a măritat,  
Dar ce'm pasă mie zeu,  
Că mai sunt în satul meu  
Fetițe, de măritare  
Ce-ar vei în fuga mare.

\*  
Hu iu, iu, iu, iarba creață,  
Cât ești mândră de măreață  
Și cât ești tu de făloasă,  
Dar alții chămașa'ji coasă.  
Alții-ți însiră mărgele  
Și tu te fălești cu ele.  
Alții-iți cumpără cercei  
Și tu te fălești cu ei.

\*  
Când ii luna sus pe cer  
Atunci iarna e mai ger.  
Când ii luna între stele,  
Li ciudă mândrelor mele.  
Când e luna lângă nori,  
Li ciudă chiar la fiori.  
Când ea însă nui nici cum,  
Să vezi flăcăii pe drum,  
Că stau și pândesc la garduri,  
Ba stau chiar și după grajduri,  
Cu fetițele pe brață,  
Le sărută 'n ochi și 'n față.

\*  
Hu iu iu lapte de vacă  
Batăte frunza de fată.  
Batăte frunza și neaua,  
Bâta, boata și nuiaua,  
Că'm arșași al meu noroc,  
Pe un cărbune de foc.

\*  
Frunză verde de ovăs  
Eu sara în poartă es,  
Ear badea vine la noi  
Și ne iubim amândoi.  
Frunză verde de răchită  
Eu es în poartă chichită.

Es afară cu inele,  
Cu cercei și cu mărgele.  
Badea trece fluerând,  
Și mereu, mereu cântând,  
Ear eu semn cu mâna-i fac,  
Că știu bine, că ii plăc.

\*  
Hu iu iu frunză de vie  
Mândra mea mâncă gutie,  
Prune, mere, strugurei,  
Țucui eu gurița ei.  
Țucui eu și a ei ochi,  
Că samân'a struguri copți  
Și a mure din livezi  
Doamne, Doamne s'o tot vezi.

N. Iancovici Inv.

\*  
Mândru stă ritu cu flori,  
Și nana cu'ncingători,  
Mândru stă ritu cu pene  
Și nana cu părușene,  
Tipă ritu penele  
Nana părușenele,  
Tipă ritu florile  
Nana 'ncingătorile.

Dorul meu și al nanii,  
Nu să poate nărăvi,  
Nu te mândră supăra,  
Că eu mândră te-oi lua,  
Când o'n flori cânepa.

Frunză verde pe răzoare  
Hai mândră la șezătoare  
Frunză verde de săcară  
Vino mândră-acum pe sară  
Adă-ți furca cu fuior  
Și inimuța cu dor  
Că eu fusu ți-oi lua  
Și gura ți-oi săruta.  
Hai nană cu mine'n lume  
Să te'n văș a trăi bine  
Hai nană cu mine'n țară  
Să te'n văș a trăi iară  
Dă, dă, dă cu picioru  
Să răsară mohoru  
Să răsară, să nu piară  
Că-i vremea, de-a țuca iară.

Ilie Vârsândan

De țo hi badeo de mine<sup>1</sup>  
 Știi calea la Cergău ghine,  
 De țo părea căi de departe  
 Trimitemi o țir de carte.  
 Și nu mio pecetlui  
 Să mio pot și io ceti.  
 Pe de laturi cu cernele,  
 Cui i-oi dao s'o cetească  
 Lacrămile săl pornească  
 Cum m'or pornit și pe mine.  
 De când m'am lăsat de tine.

Dei umbla badeo umbla  
 Dei umbla săti iei alta,  
 Să umbli din ușe'n ușe.  
 Să vi și la ușa mea  
 Să-ți dau ceva dacoi vrea  
 Să-ți dau și io dărăbuță  
 Să ști că țam fost drăguță.  
 Cucule de unde vîi?  
 De pe deal dela Sibii  
 Dar de mândra mea ce ști?  
 Știi ghine că-i sănătoasă  
 Stă în iereastră și coasă.  
 Cu arnici și cu mătasă  
 Și cu pită d'albă'n masă.  
 Lângă pită carne friptă,  
 Lângă carne, doauă căni,  
 Una cu vin îndulcit  
 Nul poți bea de năcăjît.  
 Una cu vin chipărat  
 Nul poți bea de supărat.

Placemi mândro cum te porți.  
 Nu știu ce mumai avut  
 Ce frumoasă teo facut  
 Nui jina din măicuța  
 Cii jina din nănașa,  
 Co'băgat apă de flori  
 Să mă placă doi feciori.  
 Și-o băgat apă de bere  
 Cin' mă vede, mă și cere.

culese de I. Boteiu.

<sup>1</sup> în grai ardelenesc.

Locotenentul: Iohan, adu-mi la moment doauă sticle cu șampanie, apropos, ști tu ce-i șampania?

Iohan: Trăiți Don locotenent, da: șampania este aceea când dumăta ai luat — leafă!

### In școală.



(Din istoria naturală.)

### Dimineața.

In v. Acum vi-am preles despre clasa peștilor.

Pe după ameazi fiecare să'mi aduceți respuns la întrebarea:

„Pentru-ce sunt peștii muți? ...

### După ameazi.

In v. Pentru-ce sunt peștii muți? ... să'mi răspunză Petrea Nătântoc.

Petrea: Pentru că nu știu vorbi.

In v. Du-te la vale și tu! — Toma Busumflatu!

Toma: Mă rog, mă rog, pentru-ce ei beau și pe gură și pe urechi!

In v. Dute bea și tu — până ți-a ești pe urechi! — Ilie Scovardă!

Scovardă: Mă rog, iacă mă rog, de aceea-s muți, mă rog, că tăți îș beți!

In v. De unde ști tu asta?

Scovardă: Mă rog, iacă mă rog dela mama: de câte ori vine tata acasă beat ca leuca, mama zice: „Tu porcule, iară nu pot scoate o vorbă din tine: ești mut ca peștii!“

### Clasa IV.

Un jidău plecă odată la Peșta. Când ajunse în stație, trenul chiar sosi dinspre Lugoj. — Jidăul nici una nici doauă, fără se suie pe un vagon de purtat povară, și se pune pe coperiș. Couductorul însă îl vede și-l întreabă răstătit: Hei! Tu mogar, ce suit acolo?

Nu, eu crede che aici e clasa a patra!



Ițig: Așa dare Khobi, nepothotu la thine se insora?

Spițig: Ia! Dha! Și luva la iel un fata chare mai are 9 sororele morithathe!

Ițig: Nii? Și pentru ce face el astha? Athița șogori!!!...

Spițig: Pintru-ce? Thu mogarule botrin, tu nu ști? De bună sama, el vre să aibhe un soacra care nu se sfodește numai chu iel!

### Rugăciunea Dancilor.

Tiganii când voesc a se culca, încep a se ruga: Mamieți-mamieți sfintele lopeți. Ciocârla dârla, momârla, Maradina oacaca — mâncața plata tateș mameș panpanapeș ciocâda flisco. Cocoro mandro conșiri mandro. Inimă vie suta 'm-părătie nici linge nici dinge dapu mala tindeți pe tindeala. — Tatâl miran ciochi nodu nici țigu nici migu numa ciotoro moro-motoro-căi mai alegettă sfârcana tocana di gâscana cîta purcelita a-devarata caciatorata dela Cuvin-cu-vin Amin!

Auzită dela Dița tiganui.

### In școală.



Intră Inspectorul pe neașteptate și se îndreaptă către un băiețel cu întrebarea: Fiule, știi tu a cincia poruncă din cele zece? Baiaul începe: cinstește pe tatăl și c. l. —

Insp.: No, vezi fiule! ce poruncește Dumnezeu, aşa să facă toți copiii iubitori de Dumnezeu.

Băiatul, cu îndrăsneală, răspunse: tata nu ascultă a 5-a poruncă. Pe moșu îl bate și îl injură cum îl vine la gură. —

Insp.: No vezi fiule, place-ți ţie aşa cum face tatăl tău? —

Băiatul: Nu-mi place, de aceia și eu voi bate pe tata când voi fi mare, cum face și el cu moșu.

### O poștă a unei Redacții.

L'Algeciras noi am trimis  
Corespondent-informator,  
Pe admirabilu'n dichis  
Pe primul nostru redactor (S. B.).

## Hora jidovilor.



Sus măi Khobi nu thi dha,  
Tune draci în burtha tha.  
Sus Ițig Răiosenștein  
Che tu și striga mai fain:  
„Eljen Khoalitja!“  
Şaidiridi dhi, dhi, dha!

Achum fi iar voloșas  
Se muncam la papricaș  
Mergem toți la corteșie  
Ca banii la noi se vie:  
Zece, suta — și mia  
Şaidiridi dhi, dhi, dha!

Io mergem la Temesvár,  
Se căștigam bani un char,  
Smile merge la Ugra

Be bruderschaft cu Tisa  
Și cu Doctoru spaimă  
Şaidiridi dhi, dhi, dha!

Hendrik merge la Rumâni  
Se ține pha ei la muni (în mâni)  
Ba acolo dhute thu,  
Che la mine spart capu:  
Care cum ajunge dha!  
Şaidiridi dhi, dhi, dha!

Istina, și io poșit  
Chind la rumune vinit:  
Tot spart la mine fundoi  
Unu ținut, batut doi,  
Și toți striga: da, da, da!  
Io strigat: „Vai, maica mea!“

N. S.

### O Prietenie.

S'a întâmplat că „rușinea“ a plecat în lume.

Mergând pe drumul cel fără sfârșit se întâlnește cu „dragostea“ care o întreabă:

— Cum te chiamă și unde călătoresc?

— Dar tu cine ești de mă întrebă? și răspunse „rușinea“.

— Eu sunt „dragostea“, inima fecioarelor copile.

— Și eu sunt „rușinea“ și am plecat să-mi caute o prietină.

Prietină îți pot fi numai eu, haidem să plecăm împreună.

— Și au plecat...

— Și unde-i „dragostea“ acolo află și „rușinea“.

Dar „dragostea“ tot mai vicleană: de multe ori fugă și lasă numai „rușinea“.

### Ghicitură.

De Vasilie Ciutina, Covășinț.

4 înși au mers la Murăș să treacă cu luntrita. Luntrita n'a putut duce de cât numai 100 de kile, și ei au trebuit să facă 5 drumuri, adecă de 5 ori au trecut, totdeuna câte 100 de kile. Acum e întrebarea: cum au trecut ei, de au făcut 5 drumuri, că era tata, mama și doi prunci. Tata avea singur 100 kile și mama iară 100 kile iar pruncii amândoi aveau 100 de kile. Cum au făcut ei 5 drumuri?

Deslegarea ghicitoarei din nr. 5:

Moșul — de 90 ani.

Feciorul " 70 "

Cel mare " 45 "

Cel mijlociu 35 "

Cel mic " 10 "

Laolaltă: 250 ani.

Bine au deslegat-o: Teodor Ardelean, infanterist Arad; Ilie Moldovan, Pecica-Română; Ioan Rotilă, din P. de S.; Gavril Smântană, din B.; M. Trandafir, din S. și alții.

Ghicitura primă, a Doamnei S. V., n'a deslegat-o nimenea. Eată, o deslegăm noi:

„Foaia pe-o parte-i băltăță,  
Pe alta de tot curată.

Ghâci cucule cum o chiamă  
Că țoi da un blid de zamă!“

Așa sună ghicitura.

Deslegarea e: un exemplar din „Poporul Român Nro. 38“, care din smînta espeditorului s'a trimis D-nei tipărit numai pe-o parte! — Blidul cu zamă îl dăm espeditorului — în loc de ou roșu!

### Ghicitură.

Cine intră în biserică cu capul în jos?

— Mamă, a căzut un șoricel în ciubărul cu laptele.

— Și l-am scos?

— Nu, că mi-a fost frică, dar am slobozit mâța să-l prindă.

### Poșta „CUCULUI“.



Tuturoră: Cristos a inviat! Sărbători fericite!! —

*Turturel.* Cântările bisericesti nu le folosim la glume. Avem noi destule altele. Salutare.

*I. Vărșăndan,* Prăvăleni. Puteți abona „Cucu“ cinci înși pe o adresă. Fie-care plătește 96 fileri pe un an întreg.

*Fridolin,* Arad. Mulțumim de cele trimise.